

Emil Filipčič

Marko Derganc



BUTNSKALA – Felsenklescher

2-sprachige Aufführung mit Übertitelung

2-jezična predstava z nadnapisi

r.: Marjan Štikar

Farovž Šentjakob/Pfarrhof St.Jakob i.R.

info: 0680 133 2112

www.roz.si



pe/fr 13.10.2023
20h PREMIERA

ponovitve:

so/sa 14.10. 20h

ne/so 15.10. 15h

pe/fr 20.10. 20h

so/sa 21.10. 20h

OPOZORILO

Ministrstvo za mentalno zdravje opozarja – za solze, muke in bolečine ob spremljanju Butnskale odgovarja producent in režiser z ekipo.

Za solze smeha ste odgovorni sami.

ACHTUNG

Das Ministerium für geistige Gesundheit warnt – für Tränen, Qualen und Schmerzen beim Besuch der Vorstellung tragen der Produzent, der Regisseur und sein Team die Verantwortung.

Wenn Sie Tränen lachen, liegt das allein an Ihnen.

BUTNSKALA

V deževni noči Ervin Kenik sreča Profesorja, trikratnega doktorja znanosti, ki ga vpelje v skupino »intelektualcev«, ki se za sprostitev in boljše počutje butajo z glavo v skalo. To je svet butnglavcev, ki se seznanjajo z resnico. Ta pa navadnim očem in ušesom ni dojemljiva ...

Butnskala je absurdna komedija, v kateri pa je vendar začutiti groteskno parodijo na totalitarne režime. Zgodba sama nima nobenih povezav z aktualnimi svetovno-političnimi in družbenimi dogodki.

A vsak_Ka gledalec_Ka si jo lahko interpretira po svoje.

FELSENKLESCHER

In einer verregneten Nacht trifft Ervin König den Professor, dreifachen Doktor der Wissenschaft. Dieser macht ihn mit einer Gruppe von »Intellektuellen« bekannt, die zur Entspannung die Köpfe an einen Felsen schlagen. Das ist die Welt der Felsenklescher, die sich mit der Wirklichkeit auseinandersetzen. Die aber ist gewöhnlichen Augen und Ohren nicht begreifbar ...

Felsenklescher ist eine absurde Komödie, in der man jedoch die groteske Parodie auf totalitäre Regime erahnt. Die Geschichte selbst hat keinerlei Verbindung zu aktuellen weltpolitischen und gesellschaftlichen Ereignissen, es bleibt aber jeder Einzelnen/jedem Einzelnen überlassen, sie auf ihre/seine Weise zu interpretieren.

Butnglavci_die Klescher

Tilen Brezočnik, David, Lena, Terezija Kravcar, Mirko Lepuschitz, Niko Mečina, Magdalena Novak, Nataša Ottowitz, Daniel Rehsman, Jozi Spitzer, Zalika Steiner, Tonej Sticker, Janko Zwitter, Martin Zwitter

Butnekipa_die Kleschermannschaft

Tomaž Hostnik, Bernadka Hribernik, David Kassl, Majda Krivograd, Kristijan Rehsman, Vera Rehsman, Luka Sticker, Mira Urbajs

